

• ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ •

Эта инструкция содержит информацию об ограничениях в использовании панели и об ограниченной ответственности производителя. Пользователь должен внимательно прочитать всю инструкцию.

Инструкция по эксплуатации





ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Пожалуйста Прочитайте Внимательно

Примечание для установщика

Это предупреждение содержит очень важную информацию. Поскольку установщик находится в прямом контакте с пользователем, то его обязанностью является довести каждый пункт этого предупреждения до пользователя системы сигнализации.

Отказы системы

Система разработана для обеспечения максимальной эффективности. Однако, могут быть обстоятельства, включая пожар, ограбление, или другие ситуации, когда система может не обеспечить защиты. Некоторые системы сигнализации некоторых типов могут работать неправильно, не выполняя своих функций, по разным причинам. Некоторыми из этих причин могут быть:

■ Неправильная установка

Система сигнализации должна быть установлена правильно, для того, чтобы обеспечить адекватный уровень защиты. Каждый случай должен быть внимательно рассмотрен специалистами по безопасности, чтобы были защищены все точки и области возможного проникновения. Замки и запоры на окнах и дверях должны быть исправными и надежными. При перестройках здания и ремонте требуется новая проверка уровня защиты. Особенно рекомендуется осмотр здания специалистами пожарной или вневедомственной охраны.

■Знание системы грабителем

Эта система имеет функции, которые признаны эффективными на момент производства. Вполне возможно, что криминальные элементы решат разработать устройства, позволяющие снизить эффективность работы системы. Очень важно периодически проверять работу системы, убеждаясь, что она по прежнему остается эффективной и модифицировать или заменить ее, если обнаружится, что она не обеспечивает уровня защиты, который она должна обеспечивать.

■Вторжение грабителя

Грабитель может проникнуть в защищаемое помещение через незащищенные точки, обмануть извещатели, избежать обнаружения, перемещаясь через недостаточно защищенные зоны, отключить устройство оповещения или помешать правильной работе системы.

■Сбой питания

Контрольная панель, объемные извещатели, извещатели дыма и многие другие приборы безопасности должны быть обеспечены электропитанием для правильной их работы. Если устройство работает от аккумулятора, возможен его разряд. Даже если аккумулятор исправен, он должен быть заряжен полностью и подключен в правильной полярности. Если устройство работает только от сетевого питания, то любое отключение питания, даже короткое, нарушает работу устройства на время отсутствия питания. Отключения питания разной длительности часто сопровождаются бросками напряжения питания, которые могут повредить электронное оборудование, такое как система сигнализации. После восстановления сетевого питания, немедленно проведите полный тест системы, чтобы убедиться в ее правильной работе.

■Отказ заменяемых батареек

Беспроводные передатчики этой системы разработаны, чтобы обеспечить несколько лет работы на батарейках при нормальных условиях. Срок службы батареек зависит от условий работы устройства, его использования и типа. Окружающие условия, такие как влажность, высокая или низкая температура или большие изменения температуры могут уменьшить срок службы батареек. Поскольку каждый передатчик контролирует разряд батареек, то эта контролирующая цепь тоже может отказать. Регулярное тестирование и обслуживание сохранят вашу систему в рабочем состоянии.

■Неправильная работа беспроводных устройств

Сигнал от передатчика может быть не принят приемником по причинам наличия металлических объектов на пути распространения радио сигнала или в случае намеренных помех или других случаях неумышленной интерференции сигнала.

■Пользователи

Пользователь может не смочь включить извещатель паники или опасности из-за постоянной или временной физической неспособности, невозможности добраться до устройства во время, или из-за незнания принципов работы. Важно, чтобы все пользователи были обучены правильной работе с системой и знали, как реагировать, когда система переходит в состояние тревоги.

■Пожарные извещатели

Пожарные извещатели являются частью системы сигнализации и могут работать не правильно по некоторым причинам. Они могут быть неправильно установлены или расположены. Дым может не достичь извещателя, если огонь в трубах, стенах, потолке или за закрытой дверью. Извещатели не могут обнаружить дым на другом этаже здания.

Каждый пожар отличается количеством дыма и уровнем горения. Извещатели не могут обнаруживать разные виды возгораний одинаково хорошо. Пожарные извещатели не могут своевременно известить о пожаре, вызванном небрежностью или пренебрежением безопасностью, такими как курение в постели, неправильным хранением горючих веществ, утечкой газа, перегрузкой электрических сетей, игрой детей со спичками и пр.

Даже если извещатель работает правильно, могут быть условия, когда оповещения всех о пожаре будет недостаточно для эвакуации вовремя.

■ Объемные извещатели

Объемные извещатели могут только детектировать движение в области, указанной в их инструкции по установке. Они не могут различить грабителя и жильца. Объемные извещатели не обеспечивают защиту объема. Они имеют множество лучей детектирования и движение может быть детектировано только в области, защищаемой этими лучами. Они не могут определить движение за стенами, потолком, закрытыми дверьми, стеклами, окнами. Любой тип вмешательства, намеренного или ненамеренного, такого как маскирование, окраска, напыление чего-либо на линзу, зеркало или другую часть извещателя, может привести к его неправильной работе.

Объемный инфракрасный извещатель работает по разнице температур. Однако, его работа может ухудшиться, если температура окружающей среды близка к температуре тела человека или имеются источники тепла вблизи зоны обнаружения. Этими источниками могут быть нагреватели, радиаторы, барбекю, грили, солнце, вентиляция и пр.

■ Оповещатели

Оповещатели, такие как сирены, звонки, динамики и вспышки могут не предупредить или не разбудить спящих людей, особенно за стенами или дверьми. Если оповещатели расположены на другом этаже, то надежность оповещения уменьшается. Звуковые оповещатели могут быть заглушены помехами от музыкальных источников, телевизоров, кондиционеров, автомобилей и др. Оповещатели, даже с нужным уровнем звука, могут быть не эффективны для людей со слабым слухом.

■Телефонная линия

Если для передачи сообщений о тревоге используется телефонная линия, она может не работать или быть занята в некоторые моменты. Также, грабитель может обрезать линию или нарушить телефонную линию изощренным методом, затрудняющим определение дефекта.

■ Недостаток времени

Могут возникнуть условия, когда система будет работать как положено, но жильцы не будут защищены должным образом, из-за невозможности своевременной реакции на тревогу.

■Отказ компонентов

Хотя система создается из максимально надежных компонентов, система может сработать неправильно из-за отказа компонента.

■ Неправильное тестирование

Большинство проблем, нарушающих работу системы, могут быть выявлены при регулярном тестировании и обслуживании. Систему следует тестировать еженедельно и сразу после отказа, пожара, шторма, землетрясения и др. природных катаклизмов. Тестирование должно включать проверку извещателей, пультов, оповещателей и других устройств, являющихся частью системы.

■Безопасность и страхование

Вне зависимости от возможностей, система сигнализации не заменит утерянное имущество или страхование жизни. Система сигнализации предназначена для предотвращения или минимизации вреда в случае опасности.



О вашей системе сигнализации

Ваша система сигнализации DSC PC585 разработана, чтобы дать вам максимально возможную гибкость управления и удобство в работе. Внимательно прочитайте эту инструкцию и узнайте у установщика, какие функции включены в вашей системе сигнализации. Все пользователи системы должны быть проинструктированы, как ей пользоваться. Заполните страницу ИНФОРМАЦИЯ О СИСТЕМЕ и сохраните ее в надежном и безопасном месте, для последующих ссылок на нее.

Обнаружение пожара

Это оборудование может получать информацию от пожарных извещателей, таких как извещатели дыма, и выдавать сигнал тревожного предупреждения, если обнаружено возникновение пожара. Надежность обнаружения пожара зависит от необходимого количества пожарных извещателей и их правильной установки. Извещатели должны быть установлены согласно местным нормам и правилам. Внимательно прочитайте раздел планирования плана эвакуации при пожаре в этой инструкции.

ПРИМЕЧАНИЕ: Ваш установщик должен запрограммировать работу пожарной сигнализации, прежде чем она начнет работать.

Проверка

Для того, чтобы убедиться, что ваша система сигнализации работает должным образом, очень важно еженедельно проверять систему. Ознакомьтесь с процедурой проверки на стр.13 в этой инструкции. Если ваша система не работает должным образом, вызовите установщика или службу сервиса для обслуживания.

Мониторинг

Система сигнализации способна передавать сообщения о тревогах, неисправностях, информацию об опасности на станцию мониторинга по телефонным линиям. Если вы случайно спровоцировали сигнал тревоги системы сигнализации, срочно сообщите на станцию мониторинга, для предотвращения ложного вызова.

ПРИМЕЧАНИЕ: Функцию передачи сообщений на станцию мониторинга должен запрограммировать установщик.

Общее описание системы сигнализации

Ваша система сигнализации состоит из контрольной панели DSC PC585, одного или более пультов управления и различных извещателей. Контрольная панель DSC должна быть установлена в служебной комнате или в подвале. В металлическом корпусе находится печатная плата контрольной панели, трансформатор и аккумулятор резервного питания. Обычно, никто, кроме установщика или службы сервиса, не имеет доступа к контрольной панели.

Пульты управления имеют встроенный зуммер и клавиатуру для ввода команд. Пульт со светодиодной индикацией имеет индикаторы статуса зон и панели. ЖКИ пульт имеет жидкокристаллический индикатор.

Пульт используется для ввода команд управления системой сигнализации и для отображения текущего статуса системы. Пульт управления устанавливается в удобном месте, внутри защищаемой области, вблизи точки входа – выхода.

Контрольная панель имеет несколько зон или защищаемых областей и в шлейфы этих зон включены по одному или по несколько извещателей (объемные извещатели, извещатели разбития стекла, дверные магнитоконтактные извещатели или вибрационные извещатели). Когда извещатель дает сигнал тревоги, то на пульте индицируется тревога в зоне (мигание индикатора зоны для пульта со светодиодной индикацией или текстовое сообщение на пульте ЖКИ).

ВАЖНОЕ ЗАМЕЧАНИЕ •

Система сигнализации не может предотвратить опасность. Она только может предупредить вас и пульт централизованной охраны (если эта функция используется) о возникновении опасности. Системы сигнализации очень надежны, но они не могут работать во всех условиях и они не являются заменой соблюдения норм безопасности и страхования жизни и имущества. Ваша система сигнализации должна устанавливаться и обслуживаться квалифицированными специалистами, которые должны проинструктировать вас об уровне защиты, обеспечиваемым системой, о ее функциях и возможностях.



Информация о системе

14

Заполните эту таблицу и сохраните ее в безопасн	юм месте для дальнейшего использования.
---	---

Коды дост	упа	Cocondition meete 4111 day		
	ые коды доступа:			
01	09	17	25	
	10		26	
		4.0	27	
			28	
05	13	21	29	
06	14	22	30	
07	15	23	31	
8	16	24	32	
Информаці				
В системе за	действовано	30Н		
Вона	Защищаема	яя область	Тип зо	ны
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11		·		
12	3			
13				



Зона	Защищаемая область	Тип зоны
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		
31		
32		
[F]		Кнопки пожарной тревоги пульта
[A]		Кнопки дополнит. тревоги пульта
[P]		Кнопки тревоги «Паника» пульта
	задержки на вход секунд задержки на выход секунд	
_	живание	
	омация о станции мониторинга	Haven manadava
і іультоі	вой номер	номер телефона
	омация об установщике	
Компан	ия	_ Номер телефона



Коды доступа

Коды доступа используются для постановки на охрану и снятия с охраны системы сигнализации. Имеются 37 кодов доступа: 1 Мастер код, 32 кода пользователя, 2 кода принуждения (принуждение пользователя грабителем) и 2 кода администратора. Получите дополнительную информацию от установщика об использовании кодов принуждения и кодов администратора.

Программировать коды доступа пользователей и другие коды, изменять их может только Мастер код. Он также предназначен для изменения функций системы сигнализации, постановки ее на охрану и снятия ее с охраны. Мастер код программируется установщиком. Набор команд и кодов с клавиатуры пульта выполняется поочередным нажатием кнопок (за один раз нажимается только одна кнопка).

Все коды доступа программируются согласно инструкции, описанной в разделе «Программирование кодов доступа» на стр. 7.

ПРИМЕЧАНИЕ: Код доступа может быть из 4-х или 6-ти цифр, в зависимости от программирования установщика. Узнайте у установщика более подробно об использовании кодов доступа.

Постановка на охрану

Постановка на охрану с пульта с индикаторами

Если включен индикатор Готов (Ready), то система готова к постановке на охрану. Если индикатор Ready выключен, то вам следует проверить, что все зоны закрыты (закрыты все окна и двери, прекращено движение в областях, защищаемых объемными извещателями). Систему нельзя поставить на охрану, если не включен индикатор Ready.

Введите код доступа. При вводе каждой цифры кода, зуммер пульта будет давать звуковой сигнал. Если при вводе кода доступа вы сделали ошибку, то зуммер пульта включится на 2 секунды после ввода кода, нажмите кнопку [#] и введите код снова. Если введен правильный код, зуммер пульта выдаст серию коротких сигналов и включится индикатор Armed. Выйдите из охраняемого помещения через дверь, указанную установщиком как дверь входа/выхода.

Панель будет отрабатывать время задержки на выход, оповещая сигналами зуммера пульта, что вам следует покинуть охраняемое помещение, чтобы не вызвать тревогу. По истечении времени задержки на выход выключится индикатор Ready и система сигнализации будет поставлена на охрану. Время задержки на выход программируется установщиком.

Постановка на охрану с пульта с ЖКИ

Secure System	
Before Arming	<>
2	
Закрой Зоны Для Снаряжения	

Если на дисплее отображается это сообщение, то вам следует проверить, что все зоны закрыты (закрыты все окна и двери, прекращено движение в областях, защищаемых объемными извещателями). Если некоторые зоны невозможно закрыть, то их можно исключить вручную, чтобы поставить систему на охрану частично.

Enter Code to	
Arm System	<>
Введи Код для	

Если на дисплее отображается это сообщение, то, с помощью кнопок со стрелками < >, следует проверить отсутствие неисправностей и исключенных зон. Проверьте исключенные зоны и причины их исключения («Исключение зон» на стр. 11) . Если имеются неисправности, см. раздел «Просмотр неисправностей» на стр. 11.

Enter Code to Arm System Введи Код для

Снаряжения

Если на дисплее отображается это сообщение, то система готова к постановке на охрану полностью. Для постановки системы сигнализации на охрану наберите четыре цифры кода доступа.

Exit Delay in Progress Задержка на Выход Отсчет Если введен правильный код доступа, то на дисплее появится следующее сообщение. Панель начнет отсчет времени задержки на выход, сообщая об этом сигналами зуммера пульта, оповещающими вас о необходимости покинуть охраняемое помещение, чтобы не вызвать тревогу. Покиньте охраняемое помещение через дверь, указанную установщиком как дверь входа/выхода.

Enter Code to Disarm System Введи Код для Это сообщение появится, если истекло время задержки на выход и система поставлена на охрану.

* WARNING *
Bypass Active

Если это сообщение появилось, то проверьте, что все зоны исключены намеренно, а не случайно. (см. Исключение зон на стр. 11). ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы поставили систему сигнализации на охрану с исключенными зонами или неисправностями, то уровень безопасности будет понижен.

* ВНИМАНИЕ * Пропуск Зон



Другие методы постановки на охрану

Постановка на охрану в режиме «Ушел»

Постановка на охрану в режиме «Ушел» подразумевает постановку на охрану всех внутренних и периметральных зон. Если движение будет зафиксировано или во внутренней зоне или сработает зона периметра, то включится режим тревоги.

Для постановки на охрану в режиме «Ушел», введите код доступа и выйдите из охраняемого помещения через дверь, указанную установщиком как дверь входа/выхода. Система определит выход из помещения. Когда истечет время задержки на выход, система встанет на охрану полностью.

Вы можете один раз перезапустить задержку на выход нажатием кнопки Away во время, пока задержка на выход еще не закончилась.

Предупреждение о неправильном выходе

Чтобы уменьшить возможность ложных тревог, была разработана функция предупреждения о неправильном выходе, предназначенная для громкого оповещения о неправильных действиях при постановке на охрану в режиме «Ушел». Если вы задержались в доме на время, большее чем задержка на выход или плохо закрыли дверь входа/выхода, то система оповестит вас о неправильных действиях: зуммер пульта выдаст продолжительный звук и включится сирена. Если это произошло, вы должны снова войти, ввести код для снятия с охраны и повторить процедуру постановки на охрану снова, правильно выполнив всю последовательность действий. Узнайте у установщика, включил ли он для вас эту функцию.

Постановка на охрану в режиме «Дома»

Этот режим, если он разрешен установщиком, позволяет вам поставить на охрану только зоны периметра, исключив внутренние зоны, чтобы вы могли остаться в охраняемом помещении, если система поставлена на охрану. Если вы введете код доступа и НЕ выйдете через дверь, указанную установщиком как дверь входа/выхода, то система встанет на охрану в режиме «Дома», автоматически исключив внутренние зоны.

Внутренние зоны можно поставить на охрану вводом команды [*][1] с любого пульта. Если вы включаете внутренние зоны, это означает, что вам нельзя входить в зону обнаружения объемных извещателей. Чтобы войти в зону обнаружения объемных извещателей, вам нужно ввести код доступа для снятия системы с охраны.

Постановка на охрану без задержки на вход

Если вы хотите поставить систему сигнализации на охрану без задержки на вход, наберите команду [*][9] и код доступа. Индикатор Armed будет мигать, напоминая об отсутствии задержки на вход. Нарушение любой зоны с задержкой на вход вызовет немедленную тревогу.

Быстрая постановка на охрану

Если разрешена быстрая постановка на охрану, то система может быть поставлена на охрану вводом простой команды [*][0] вместо ввода кода доступа. Заметьте, что эта команда позволяет только ставить систему на охрану, для снятия с охраны, вам нужно ввести действующий код доступа. Ваш установщик должен сообщить, разрешена ли быстрая постановка на охрану в вашей системе сигнализации.

Автоматическая постановка на охрану

Вашу систему можно запрограммировать, чтобы она автоматически ставила себя на охрану по запрограммированному расписанию. Для программирования времени авто постановки на охрану, введите команду [*][6][Мастер Код]. Нажмите [3]. Введите время авто постановки, используя 24-х часовой формат (00:00 – 23:59).

Для включения или выключения функции автоматической постановки на охрану, введите команду [*][6][Мастер Код]. Нажмите [2], чтобы включить или выключить функцию. Если зуммер пульта выдаст 3 сигнала, то авто постановка включена, если один сигнал – авто постановка вЫключена.

ПРИМЕЧАНИЕ: Чтобы функция авто постановки на охрану работала, требуется программирование корректной даты и времени для системных часов. См. Установка даты и времени на стр. 12.



Однократный выход

Если разрешена функция однократного выхода, то ввод команды [*][0], когда система стоит на охране, дает возможность в течение 2-х минут один раз выйти (или войти) из охраняемого помещения. В течение этого времени вы можете только один раз открыть и закрыть дверь входа/выхода. Как только дверь будет закрыта, панель прекращает отсчет 2-х минут разрешения на нарушение зоны входа/выхода. Если дверь открыта снова или не закрыта по истечении двух минут, или нарушена другая зона, то включается задержка на вход. Ваш установщик должен проинформировать вас, разрешена ли эта функция в вашей системе сигнализации.

Снятие с охраны

Снятие с охраны с пульта с индикаторами:

Войдите в охраняемое помещение через дверь входа/выхода, определенную установщиком, вход через любую другую дверь вызовет тревогу. Как только дверь входа/выхода будет открыта, зуммер пульта начнет выдавать звуковые сигналы, напоминая о необходимости снятия системы с охраны. Подойдите к пульту и наберите свой код доступа. Если вы сделали ошибку при вводе кода, нажмите кнопку [#] и наберите код снова. Как только будет введен правильный код, индикатор Armed выключится и пульт перестанет выдавать звуковые сигналы.

Правильный код доступа должен быть введен до истечения задержки на вход. Если действующий код доступа не был введен до истечения задержки на вход, то система переходит в режим тревоги. Время задержки на вход программируется установщиком.

Если, пока система была на охране, происходили тревоги, то индикатор Метогу и индикатор зоны, вызвавшей тревогу, будут мигать в течение 30 секунд. По истечении 30 секунд индикатор Метогу и индикатор(ы) зоны перестанут мигать и система вернется в состояние готовности. Нажатие кнопки [#], в течение этих 30 секунд, выключает индикацию тревоги. Для просмотра тревог пользуйтесь командой [*][3].

Если, пока система была на охране, возникли неисправности, то включится индикатор Trouble (см. Просмотр неисправностей на стр.11 для определения неисправности). Обратите внимание, что неисправности не индицируются, пока система находится в режиме индикации памяти тревог.

Снятие с охраны с пульта ЖКИ:

При входе через дверь входа/выхода, начинается отсчет задержки на вход и зуммер пульта начинает выдавать сигналы, напоминая о необходимости снятия системы с охраны. На пульте появится следующее сообщение:

Entry	Active Your Code
Enter	Your Code

Активирован Вход Введите Ваш Код

System Disarmed No Alarm Memory

Сист. неСнаряжена Нет Памяти Тревог

Enter Code to Arm System Введи Код для

Снаряжения View Memory

"Zone of Alarm"

Память тревог: <> Zone XX Введите код доступа. *Если при вводе кода была совершена ошибка, то нажмите кнопку [#] и снова наберите код.* Если введен действующий код, то пульт прекратит выдавать звуковые сигналы. Если, пока система была на охране, тревог и неисправностей не было, то на дисплее будет сообщение:

Примерно через 5 секунд система вернется в состояние готовности и на дисплее будет:

Если, пока система была на охране, были тревоги, то, при снятии с охраны, появится следующее сообщение. Используйте кнопки со стрелками (< >) для просмотра зон, вызвавших тревогу.

Secure System
Before Arming <>

Закрой Зоны Для Снаряжения < >

Enter Code to Arm System <> Введи Код для Снаряжения <> После просмотра тревог и, если зона(ы) все еще нарушены, на дисплее будет следующее сообщение, показывающее, что есть нарушенные (открытые) зоны.

Если, пока система была на охране, возникли неисправности, то, при снятии с охраны, появится следующее сообщение. Используйте кнопки со стрелками (< >) для просмотра неисправностей (см. Просмотр неисправностей на стр. 11).



ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы вернулись и обнаружили, что, пока вас не было, происходила тревога, то, возможно, что грабитель все еще находится в доме. Не входите в дом, вызовите полицию от соседей.

Память тревог очищается каждый раз при постановке системы на охрану, поэтому индикация тревог показывает тревоги, произошедшие после последней постановки на охрану.

Действия в случае сигнала тревоги

Пожарная тревога

Если ваша система сигнализации установлена с пожарными извещателями и звучит прерывистый сигнал пожарной тревоги, немедленно следуйте плану эвакуации при пожаре. После выключения сирены не забудьте сделать сброс питания пожарных извещателей, чтобы восстановить пожарные зоны (это следует делать даже, если ваши пожарные извещатели самовосстанавливающиеся).

Тревога охранной сигнализации

Если звучит сигнал тревоги охранной сигнализации (постоянный сигнал), его можно выключить вводом кода доступа. Выключение сигнала не отменит передачу сообщения на станцию мониторинга, кроме случая, когда установщик включил задержку передачи сообщений на станцию мониторинга. Если тревога была случайно вызвана, немедленно сообщите об этом на станцию мониторинга.

Вы можете определить источник тревоги (зону), если войдете в режим просмотра памяти тревог. Как только источник тревоги (зона, неисправность) восстановится, панель может быть опять поставлена на охрану.

ПРИМЕЧАНИЕ: Пожарная тревога имеет приоритет над охранной тревогой.

Функциональные кнопки

На каждом пульте PC5508Z, PC5516Z, PC5532Z, LCD5500Z, LCD5501Z есть пять функциональных кнопок, расположенных справа от клавиатуры, которые позволяют легко, нажатием одной кнопки, выполнять наиболее часто используемые функции. *Если функциональные кнопки запрограммированы установщиком*, то они будут активизироваться при нажатии и удержании в течение 2-х секунд. На пульте PC1555RKZ роль этих кнопок выполняют кнопки клавиатуры с 1 по 5 соответственно.

Обратитесь к установщику за более подробной информацией о функциональных кнопках.

Программирование кодов доступа

Программирование кодов на пульте с индикаторами:

Мастер код

Чтобы запрограммировать Мастер код, наберите команду [*][5][Текущий Мастер код][40][Новый Мастер код]. Мастер код должен иметь длину 4 цифры. Используйте цифры от 0 до 9. Нажмите кнопку [#] для выхода из режима программирования кодов доступа.

Запишите запрограммированный Мастер код на странице Информации о системе. ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется изменить установленный на заводе Мастер код [1234] и не использовать такие простые

коды как [1234], [1111]. Дополнительные коды

Можно запрограммировать до 36 дополнительных кодов доступа. Коды с 01 по 32 – обычные коды доступа. Коды 33 и 34 – коды «под принуждением». Коды 41 и 42 – мастер коды разделов 1 и 2.

Для программирования нового кода:

Наберите [*][5][Мастер код][Номер кода][Новый код доступа]. Номер кода набирается двумя цифрами от 01 до 34 или 41-42.

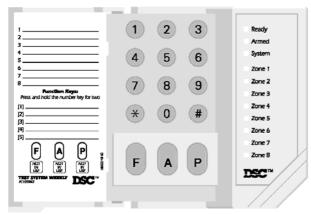
Код доступа должен состоять из 4-х цифр. Используйте только цифры от 0 до 9.

Для выхода из режима программирования кодов нажмите кнопку [#].

Если под данным номером код уже существует, то он будет заменен новым введенным кодом. Запишите запрограммированные коды на странице Информация о системе.



Пульт PC1555RKZ



Индикатор System (только для PC1555RKZ):

Если включен индикатор System, то имеется одно или несколько из следующих условий:

Система занята

Неисправность системы (см. Просмотр неисправностей на стр. 11)

Тревоги в памяти (см. Снятие с охраны на стр. 6)

Исключенные зоны (см. Исключение зон на стр.11)

Режим программирования. Индикатор System мигает при программировании кодов доступа или других функций. Если кто-либо вошел в режим программирования на другом пульте, индикатор System включается, чтобы показать занятость системы

ПРИМЕЧАНИЕ: Если у вас пульт PC1555RKZ, то индикатор System работает как индикаторы Trouble, Memory, Program. В отличие от других пультов, эти события могут индицироваться только индикатором System. Пожалуйста, помните об этом при прочтении данной инструкции.

Индикаторы (для всех типов пультов) Индикатор Ready (Готов)

Если ВКЛЮЧЕН индикатор Ready, то система готова к постановке на охрану. Систему нельзя поставить на охрану если не включен индикатор Ready, сообщающий о закрытии всех зон.

Индикатор Armed (Снаряжен (Охрана))

Если ВКЛЮЧЕН индикатор Armed, то система успешно поставлена на охрану.

Индикатор Trouble (Неисправность)

Если ВКЛЮЧЕН индикатор Trouble, просмотрите список неисправностей и вызовите сервисную службу (см. Просмотр неисправностей на стр. 11)

Кнопки тревоги (Для всех типов пультов)

PC5508Z, PC5516Z, PC5532Z, LCD5500Z, LCD5501Z:

Нажмите обе кнопки • на две секунды для передачи сигнала пожарной тревоги.

Нажмите обе кнопки Δ на две секунды для передачи сигнала дополнительной тревоги.

Нажмите обе кнопки **т** на две секунды для передачи сигнала тревоги «Паника».

PC1555RKZ:

Нажмите и удерживайте кнопу [F]* две секунды для передачи сигнала пожарной тревоги.

Нажмите и удерживайте кнопу [А]* две секунды для передачи сигнала дополнительной тревоги.

Нажмите и удерживайте кнопу [P]* две секунды для передачи сигнала тревоги «Паника».

*ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ (Для всех типов пультов): Кнопки тревоги будут работать только в том случае, если их запрограммировал установщик. Если эти кнопки запрограммированы и установщик включил звуковое подтверждение, нажатие и удержание этих кнопок в течение двух секунд будет включать короткие сигналы зуммера, индицирующие прием команды и начало передачи сообщения.

Индикаторы дисплея (пульты PC5508Z, PC5516Z, PC5532Z)

Индикатор Memory (Память)

Когда система снимается с охраны, если возникали тревоги, пока система была на охране, индикатор Метогу будет ВКЛЮЧЕН. (См. Снятие с охраны на стр.6).

Индикатор Bypass (Исключение зон)

Если ВКЛЮЧЕН индикатор Bypass, проверьте, что все, исключенные перед постановкой на охрану зоны, исключены намеренно (см. Исключение зон на стр.11).

Индикатор Fire (Пожар)

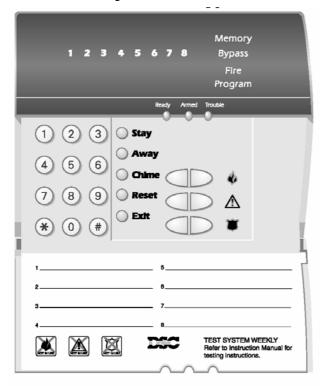
Если ВКЛЮЧЕН индикатор Fire, то произошло срабатывание пожарных зон (зоны). (См. Действия при пожарной тревоге на стр.14)

Индикатор Program (Программирование)

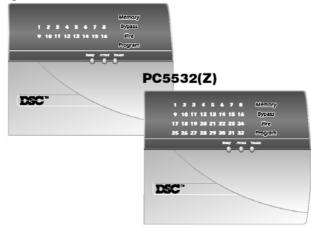
Индикатор Program мигает при программировании кодов доступа, установке системного времени или выполнении других функций программирования. Если кто-то вошел в режим программирования с другого пульта, то индикатор Program на оставшихся пультах будет ВКЛЮЧЕН, сообщая о занятости системы.



Пульт РС5508Z

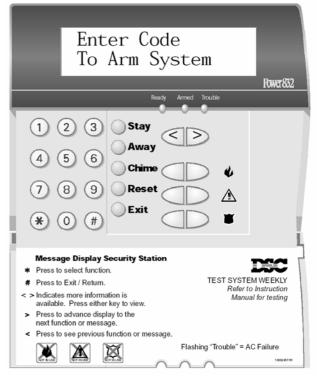


Пульт РС5516Z



Пульты **PC5508Z** и **PC5516Z** можно использовать в тех случаях, когда в системе менее 32 зон. Все функции, описываемые в руководстве применимы к любому типу пульта

Пульт LCD5500Z



Жидко Кристаллический Индикатор (ЖКИ) имеет две строки по 16 символов и отображает подсказки и системную информацию.

Если появляются символы «< >», то предлагается просмотреть дополнительную информацию с помощью нажатия кнопок со стрелками. Нажимайте кнопку [<] для просмотра предыдущей информации. Нажимайте кнопку [>] для просмотра последующей информации.

Нажимайте кнопки цифронаборной клавиатуры, которые указаны в подсказке, для просмотра тревог, неисправностей, исключенных зон.

Для выхода из режимов просмотра или программирования нажмите кнопку [#]. Для выбора функции из меню, нажмите кнопку [*].

Важное Замечание: Проверяйте систему еженедельно, в случае возникновения неисправностей вызовите службу сервиса или установщика.



Для удаления кода:

Наберите [∗][5][Мастер код][Номер кода][∗]. Для выхода из режима программирования кодов нажмите кнопку [#]. **Нельзя удалить Мастер код.**

Программирование кодов на пульте с ЖКИ:

Мастер код

Нажмите кнопку [∗] для вызова меню функций. Кнопками со стрелками выберите пункт

Press (*) for Access Codes	
Нажмито (*) ппп	

Нажмите [5] или [*]. На дисплее появится сообщение:

Коды Доступа

Enter Master
Access Code...

Введите Мастер Код Доступа Введите действующий в настоящее время Мастер код. На дисплее появится:

40 означает номер Мастер кода. Используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора 40-го кода и нажмите кнопку [*] для подтверждения, что вы программируете Мастер код. На дисплее появится:

Enter New Code 1234 Введите Новый Код 1234

Введите новый Мастер код. Мастер код должен состоять из 4-х цифр. Используйте цифры от 0 до 9. Как только новый код будет введен, зуммер пульта выдаст 3 звуковых сигнала и на дисплее появится:

Нажмите [#] для выхода из режима программирования кодов доступа.

Запишите ваш новый Мастер код на странице информации о системе в этой инструкции. ПРИМЕЧАНИЕ: Мы рекомендуем не использовать заводскую установку Мастер кода [1234].

Дополнительные коды пользователей

Для удаления, добавления или изменения кода пользователя нажмите [*] для входа в меню функций. Кнопками со стрелками (< >) выберите:

Press (*) for... Access Codes Нажмите (*) для Коды Доступа Нажмите [5] или [*]. На дисплее появится:

Enter Master Access Code... Введите Мастер Код Доступа Введите мастер код. На дисплее появится:

(*) to Edit <> User Code 01P Enter New Code

Введите Новый Код АААА

(*) to Edit <> User Code 01P

 Используйте кнопки со стрелками для поиска номера кода, который вы собираетесь изменить, стереть или добавить. После выбора номера кода нажмите [*] для подтверждения выбора.

Для добавления или изменения кода введите новый код. Код должен быть из 4-х цифр. Используйте цифры от 0 до 9. Для удаления кода нажмите [*]. Как только будут введены 4 цифры кода или [*], зуммер пульта выдаст 3 сигнала и на дисплее появится:

Буква «Р» означает, что код с данным порядковым номером, запрограммирован. Если буквы «Р» нет, то код с данным порядковым номером не запрограммирован. Нажмите кнопку [#] для выхода из режима программирования кодов. **Нельзя удалить Мастер код.**

Запишите запрограммированные коды на странице информации о системе в этой инструкции.



Режим исключения зон

Режим исключения зон используется при необходимости иметь доступ к части защищенной области, когда сигнализация поставлена на охрану. Зоны, которые временно нарушены из-за повреждения проводов или контактов, могут быть исключены, чтобы систему можно было ставить на охрану, пока система не отремонтирована.

Исключенные зоны не могут вызвать тревоги. Зоны нельзя исключать, когда система стоит на охране. Исключенные зоны автоматически включаются при снятии системы с охраны. Перед следующей постановкой на охрану нужно заново исключать зоны (если необходимо).

ПРИМЕЧАНИЕ: По соображениям безопасности, ваш установщик может запрограммировать систему, чтобы вы не могли исключать некоторые зоны.

Исключение зон снижает уровень безопасности. Если вы исключаете зоны из-за повреждения проводов или соединений, немедленно вызовите ремонтную службу для устранения неисправности и полного восстановления работоспособности системы.

Не исключайте зоны при постановке на охрану без крайней необходимости.

Для исключения зон на пульте с индикаторами зон.

Система должна быть снята с охраны. Наберите команду [*][1] для входа в режим исключения зон, далее наберите [Номер исключаемой зоны].

Набирайте номер зоны двумя цифрами от 01 до 32. При исключении зоны ее индикатор ВКЛЮЧИТСЯ. Если зона исключена ошибочно, еще раз наберите ее номер, индикатор ВЫКЛЮЧИТСЯ, сообщая о включении зоны. Нажмите кнопку [#] для выхода из режима исключения зон.

При постановке на охрану индикатор Вураѕѕ ВКЛЮЧИТСЯ, если одна или более зон исключены.

Исключение зон на пульте с ЖКИ

Вход в режим исключения зон возможен, когда панель снята с охраны. На дисплее будет сообщение:

Enter Code to Arm System	Hamming the superior of the su	
Введи Код для Снаряжения	Нажмите кнопку [*] для входа в меню функций. На дисплее появится:	
Press (*) for <> Zone Bypass	Нажмите кнопку [∗] для входа в режим исключения зон. На дисплее появится:	
Нажмите (*) для < > Обхода зон	пажмите кнопку [*] для входа в режим исключения зон. Па дисплее появится.	
Zone Search "Zone Name" <>	Нажмите любую кнопку со стрелкой для поиска зон, которые исключаются, и нажмите [∗]	
Поиск Зоны <> Zone XX	для исключения зоны. На дисплее появится:	
Zone Search "Zone Name" B	На дисплее появится буква «В», показывая, что зона исключена. Чтобы включить зону,	
Поиск Зоны <> Zone XX B	наберите номер зоны и буква «В» исчезнет, показывая, что зона включена.	

Если зона нарушена, когда вы входите в режим исключения зон с помощью команды [*][1], то на дисплее будет следующее сообщение:

Zone Search	< >
Zone x	0
Поиск Зоны	< >
Zone XX	0

Если зона уже исключена или вы исключили зону, то вместо буквы «О» будет буква «В».

Для выхода из режима исключения зон, нажмите [#].

Просмотр неисправностей

Контрольная панель постоянно следит за возникновением неисправностей. Если возникает одна из возможных неисправностей, то зуммер пульта начинает выдавать звуковые сигналы каждые 10 секунд до нажатия любой кнопки на клавиатуре.

ПРИМЕЧАНИЕ: НЕИСПРВАНОСТИ понижают уровень безопасности системы. Обратитесь к установщику или в службу сервиса.



Для просмотра неисправностей на пульте с индикаторами зон:

О появившейся неисправности сообщает ВКЛЮЧЕНИЕ индикатора Trouble. Индикатор остается включенным до устранения неисправности. Если вы не можете определить или устранить причину неисправности, обратитесь к установщику или в службу сервиса.

Для просмотра неисправностей наберите команду [*][2]. Включатся один или несколько индикаторов зон, показывая возникшие неисправности:

Индикатор зоны	Неисправность
1T	ребуется обслуживание. Обратитесь к установщику или в службу сервиса.
	Індицирует потерю сетевого питания контрольной панели. Если возникает такая неисправность, о индикатор Trouble включается, но звуковой сигнал не подается.
3H	Неисправность телефонной линии.
4Π	lанель не смогла передать сообщение на станцию мониторинга.
53	амыкание шлейфа зоны. Нажмите [5] и индикаторы зон покажут, в какой зоне неисправность.
	емпер зоны (вмешательство = обрыв). Нажмите [6] и индикаторы зон покажут, в какой зоне еисправность.
бо Н	азряд батарейки в зоне. Эта неисправность возникает, когда разряжается батарейка в еспроводном извещателе. Нажмите [7] один, два или три раза для просмотра, в каком устройстве разрядилась батарейка. Індикация будет следующей:
	Сигналы Индикация
Н	łажатие [7]1
Н	łажатие [7] снова2 Разряд батареек в беспроводных пультах 1 – 4
Н	Нажатие [7] снова3 Разряд батареек в беспроводных брелках 1 – 8.
	Для просмотра брелков с 9 по 16, требуется пульт с ЖКИ.
	Сбой системных часов. Для установки времени системных часов, следуйте инструкции по становке времени и даты на стр.13.

Для просмотра неисправностей на пульте с ЖКИ:

В режиме готовности, используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора пункта меню



«Сообщение»

Используйте кнопки со стрелками (< >) для просмотра неисправностей, возникших в системе. Если пролистан весь список неисправностей, нажмите кнопку [#] для выхода из режима просмотра неисправностей.

Наберите [*][2] для просмотра неисправностей. На дисплее пульта появится:

Установка даты и времени в системе

Для установки системного времени наберите команду [*][6], далее наберите Мастер код. Нажмите [1]. Система будет ожидать последовательного ввода 10 цифр:

- Введите время в часах и минутах, используя 24-х часовой формат (00:00 23:59).
- Введите дату: месяц, день, год (ММ ДД ГГ).

ПРИМЕЧАНИЕ: Если у вас пульт с ЖКИ, ваш установщик может запрограммировать систему, чтобы она индицировала на пульте время, когда пульт не используется. В этом случае вы можете нажать кнопку [#] для выключения индикации времени перед вводом кода доступа для постановки на охрану или перед выполнением других функций.



Проверка системы

Тест сирены

При тесте сирены на 2 секунды включаются сирена и зуммер пульта. Начните, когда панель находится в состоянии готовности.

На пульте с индикаторами зон, наберите команду [*][6][Мастер Код][4] и нажмите [#] для возвращения в режим готовности.

На пульте с ЖКИ, нажмите кнопку [*] для входа в меню функций. Используйте кнопки со стрелками (<>) для поиска функций пользователя и нажмите кнопку [*] для подтверждения выбора. Введите Мастер код, на дисплее появится:

System Option System Test

Нажмите [*]для выполнения проверки сирены и зуммера пульта

Выберите Опции Тест Системы

Все сегменты дисплея пульта включатся для проверки и замигают все светодиоды на 2 секунды. Сирена и зуммер пульта включатся на 2 секунды.

Нажмите кнопку [#] для выхода из режима функций пользователя.

Полная проверка системы

Мы рекомендуем проверять вашу систему еженедельно. Если система не работает должным образом, немедленно обратитесь к установщику или в службу сервиса.

ПРИМЕЧАНИЕ: Проводите проверку в то время, когда помещения свободны от людей.

- 1. Проинформируйте станцию мониторинга о проведении проверки.
- 2. Проверьте, что система снята с охраны.
- 3. Проведите проверку сирены и аккумулятора, набрав команду [∗] [6] [Мастер код] [4]. Сирена, индикаторы и зуммер пульта включатся на 2 секунды. Нажмите кнопку [#] для выхода из режима функций пользователя.
- 4. Активизируйте каждый извещатель, например, открывайте двери и окна, двигайтесь вблизи объемных извещателей. На пульте с индикаторами, при срабатывании зон, будут включаться индикаторы зон. Индикаторы будут выключаться при восстановлении зон.
 - На пульте с ЖКИ, на дисплее будет появляться следующее сообщение, при срабатывании зоны:

Secure System
Before Arming <>

Нажмите любую кнопку со стрелкой для просмотра сработавшей зоны. Сообщение пропадет при восстановлении зоны.

Закрой Зоны Для Снаряжения <>

- 5. Если в системе есть пожарные зоны, то их срабатывание вызывает пульсирующий сигнал сирены. Предупреждение: не используйте открытое пламя или горючие материалы для проверки пожарных извещателей. Узнайте у установщика безопасные методы проверки пожарных извещателей.
- 6. Сообщите на станцию мониторинга об окончании проверки. Если система работает с ошибками, вызовите установщика или службу сервиса.

Примечание: Не все описанные функции будут работать, пока они не включены установщиком. Узнайте у установщика, какие функции включены.

Дверной колокольчик

Функция дверного колокольчика позволяет получить звуковой сигнал зуммера пульта при каждом нарушении зон (открывании двери, окон). Зоны, которые активизируют дверной колокольчик, должны быть запрограммированы установщиком. Функция дверного колокольчика работает только тогда, когда панель снята с охраны.

Включение дверного колокольчика на пульте с индикаторами зон

Нажмите [*][4] для включения или выключения сигнала дверного колокольчика.

При наборе команды, зуммер пульта выдает 3 коротких звуковых сигнала при включении сигнала дверного колокольчика и один длинный звук, при выключении сигнала дверного колокольчика.

Нажмите кнопку [#] для выхода из режима дверного колокольчика.



Включение дверного колокольчика на пульте с ЖКИ

Когда панель снята с охраны, нажмите кнопку [∗] для вызова меню функций, кнопками со стрелками выберите «Door Chime».

Press (*) For Door Chime

Нажмите (*) для Дверной звонок Нажмите [*] или [4] для включения или выключения сигнала дверного колокольчика. Нажмите кнопку [#] для выхода из режима дверного колокольчика.

Функции пульта

Все пульты

Управление громкостью сигнала пульта

Пульт с ЖКИ имеет 21 уровень сигнала зуммера. На пульте с ЖКИ, наберите команду [*][6][Мастер код], затем, кнопками со стрелками (< >), выберите пункт «Keypad Buzzer Control». Нажмите кнопку [*] для подтверждения выбора. Используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора желаемого уровня громкости и нажмите кнопку [*]. Нажмите [#] для выхода из меню функций. Для пульта с индикаторами зон, регулировка уровня громкости зуммера осуществляется нажатием кнопки [*].

Только для пульта с ЖКИ

Три следующих функции доступны при наборе команды [*][6][Мастер код]. Используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора соответствующей функции и нажмите кнопку [*].

Регулировка яркости

Пульт с ЖКИ позволяет выбрать один из 10 различных уровней яркости подсветки дисплея. Используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора желаемого уровня подсветки. Нажмите кнопку [#] для выхода из меню функций.

Регулировка контраста

Пульт с ЖКИ позволяет выбрать один из 10 различных уровней контраста дисплея. Используйте кнопки со стрелками (< >) для выбора желаемого уровня контраста. Нажмите кнопку [#] для выхода из меню функций.

Просмотр протокола событий (буфера памяти) на пульте с ЖКИ

Выберите пункт «View Event Buffer» в меню функций [*][6]. На дисплее будут отображаться событие, номер события, время и дата, с номером зоны или номером кода пользователя (если это нужно для события). Нажимайте кнопку [*] для переключения между страницами отображаемой информации о событии. Используйте кнопки со стрелками (< >) для перелистывания событий. После просмотра протокола, нажмите кнопку [#] для выхода из режима просмотра протокола.

Разрешение загрузки данных

Для разрешения 6-ти часового окна загрузки данных с компьютера установщика (по просьбе установщика), наберите команду [*][6][Мастер код][5]. В течение этого времени панель отвечает на входящие телефонные звонки. Для более подробной информации обратитесь к установщику.

Действия при пожарной тревоге

Тревога

Включается пульсирующий сигнал сирены. Передача сообщения на станцию мониторинга задерживается на 30 секунд. Если пожарная тревога не сброшена (не выключена сирена), то сообщение передается на станцию мониторинга.

Выключение сирены

Для выключения сирены нажмите кнопку [#]. Если сирена выключена, а извещатели дыма не восстановились, то сигнал тревоги включится снова через 90 секунд.

Сброс питания извещателей дыма

Если выполнен сброс питания извещателей дыма, но дым остался в извещателе, то извещатель снова сработает. Если в извещателе нет дыма, то извещатель вернется в рабочее состояние.

Для сброса питания извещателей дыма на пульте с индикаторами зон:

Наберите команду [*][7][2].



Для сброса питания извещателей дыма на пульте с ЖКИ:

Нажмите [*] для входа в меню функций. Выберите стрелками:

Press (*) for <> Output Control	Нажмите кнопку [*] для выбора управления выходами.
Нажмите (*) для Управлен. Выходом	
Press (*) for <> Command O/P 2	Кнопками со стрелками (< >) выберите:
Выберите Выход < > Command O/P 2	
Press (*) for <> Command O/P 2	Нажмите кнопку [∗] для сброса извещателей дыма.
Выберите Выход <> Command O/P 2	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,

ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы подозреваете что сообщение о пожарной тревоге было передано, но пожара нет, немедленно сообщите на станцию мониторинга, для предотвращения ложной тревоги. *Если возник пожар, немедленно приведите в действие план эвакуации. Если пожар начался ночью, эвакуируйтесь немедленно.*

Выше приведенные команды могут быть не реализованы в вашей системе. Обратитесь к установщику для получения информации о функциях системы.

Проверка пожарной безопасности в доме

Большинство пожаров происходит в домах. Для предотвращения возможного пожара мы рекомендуем вам провести проверку пожарной безопасности в доме и разработать план эвакуации.

- 1. Находятся ли в должном порядке все электрические приборы и розетки? Проверьте изношенность электрических шнуров питания, перегрузку цепей освещения и пр. Если вы не уверены в своих знаниях, вызовите специалиста.
- 2. Находятся ли все горючие жидкости в закрытых емкостях в хорошо вентилируемом прохладном помещении? Использование горючих жидкостей для чистки поверхностей должно быть исключено.
- 3. Находятся ли пожароопасные материалы (например, спички) в местах, недоступных для детей?
- 4. Правильно ли установлены печи и дровяные котлы, правильно ли они работают. Вызовите специалиста для оценки опасности пожара.

План эвакуации при пожаре

Между временем фиксации пожара и временем, когда он становится опасным для жизни, очень маленький интервал. Поэтому, очень важно разработать и отрепетировать план эвакуации при пожаре.

- 1. Каждый проживающий должен участвовать в разработке плана.
- 2. Изучите возможные пути эвакуации из каждого места. Поскольку много пожаров происходит ночью, особое внимание следует уделить путям эвакуации из спален.
- 3. Эвакуация из спальни должна быть возможна без открывания внутренней двери.

Принимайте во внимание следующее, при разработке плана эвакуации:

- Убедитесь, что наружные двери и окна легко открываются. Убедитесь, что они не закрашены и их запоры легко открываются.
- Если открывание или использование выходов представляет трудность для детей, пожилых или для всех, должен быть предусмотрен план спасения. Это включает уверенность, что те, кто должен осуществлять спасение, должны сразу услышать сигнал пожарной тревоги.
- Если выход высоко над поверхностью земли, должна быть предусмотрена пожарная лестница или веревка и проведены учения по их использованию.
- Выход на уровне земли должен быть свободен. Не забывайте убирать снег у запасного выхода. Выход не должен быть заблокирован снаружи.
- Все должны знать точку сбора, где можно пересчитать всех проживающих. Как только все покинули горящее здание, вызовите пожарную команду.



- Для быстрой эвакуации важен хороший план. Не занимайтесь поиском причин и не пытайтесь бороться с огнем. Не собирайте вещи и домашних животных, не тратьте зря время. Оказавшись снаружи, не входите в горящее здание, ждите пожарной команды.
- Нарисуйте план эвакуации и репетируйте его периодически, чтобы, при возникновении опасности, все знали, что следует делать. Проверяйте план при изменении условий, количества людей в доме, изменении конструкции дома.
- Еженедельно проверяйте вашу систему предупреждения о пожаре (см. Действия при пожарной тревоге, на стр. 14). Если вы не уверены в правильной работе системы, обратитесь к установщику или в службу сервиса.
- Мы рекомендуем обратиться к местному пожарному инспектору для консультаций по пожарной безопасности и составлению плана эвакуации. Если это возможно, организуйте проверку пожарной безопасности вашего дома местным пожарным инспектором.

Обслуживание

При нормальном использовании, система сигнализации требует минимального обслуживания. Следует принимать во внимание следующее:

- 1. Не протирайте пульт влажной тряпкой. Легкое запыление удаляется сухой мягкой тряпкой.
- 2. Режим проверки сирены и аккумулятора предназначен для проверки состояния аккумулятора, но, все равно, рекомендуется заменять аккумулятор каждые три года.
- Остальные устройства системы сигнализации, такие, как пожарные и объемные извещатели, ультразвуковые или микроволновые извещатели, извещатели разбития стекла и пр., следует обслуживать согласно их руководствам по эксплуатации.



Ограниченная гарантия

Digital Security Control Ltd. гарантирует покупателю, что, в течение 12 месяцев с момента изготовления, изделия не будут иметь дефектов материалов и изготовления при правильном использовании. В течение гарантийного срока Digital Security Control Ltd. гарантирует ремонт или замену (по своему выбору) неисправного изделия, при возвращении его на завод. При ремонте плата за материалы и работу не взимаются. Любой замененный и/или отремонтированный компонент получает гарантию на остаток начального гарантийного срока или на девяносто (90) дней, если этот срок больше остатка первоначального гарантийного срока. Собственник изделия должен проинформировать в письменном виде Digital Security Control Ltd. о дефектах в материалах или при изготовлении, поскольку только письменные заявления принимаются до истечения гарантийного срока.

Международная гарантия

Гарантия для зарубежных потребителей не отличается от гарантии для потребителей Канады и Соединенных Штатов Америки, за исключением того, что Digital Security Control Ltd. не отвечает за национальные налоги, пошлины и другие выплаты, которые могут возникнуть при доставке дефектных изделий.

Гарантийная процедура

Для обслуживания по гарантии, пожалуйста верните проблемное изделие продавцу. Все авторизованные дистрибьюторы и дилеры имеют программу гарантии. Любой возвращающий продукцию Digital Security Control Ltd. должен сначала обратиться к авторизованному представителю. Digital Security Control Ltd. не принимает оборудования от субъектов, не являющихся авторизованными представителями.

Гарантийные условия

Гарантия распространяется на изделия с дефектами комплектующих или с производственными дефектами, при условии правильного использования изделий и не распространяется в случаях:

- Повреждения при доставке и перевозке
- Повреждения из-за стихийных бедствий: пожар, наводнение, ураган, землетрясение, гроза
- Повреждения по причинам, не зависящим от Digital Security Control Ltd., таким как: превышение допустимых напряжений, механические воздействия, воздействие воды
- Повреждения, вызванные неправильным использованием, изменением или модификацией изделия
- Повреждения, вызванные подключением других устройств (за исключением поставляемых Digital Security Control Ltd.)
- Повреждения, вызванные неправильной установкой излепий
- Повреждения, вызванные использованием изделия не по назначению
- Повреждения, вызванные неправильным обслуживанием
- Повреждения, вызванные другими причинами неправильного обращения с изделием

Обязанность Digital Security Control Ltd. по ремонту изделий по данным гарантийным обязательствам после разумного количества попыток ограничена заменой изделия, крайняя мера выполнения гарантийных обязательств. Вне зависимости от обстоятельств Digital Security Control Ltd. несет ответственность за особые, случайные или естественные повреждения в случае нарушения гарантийных обязательств контрактов, небрежности, ответственности или в других случаях, предусмотренных Такие повреждения законом. включают, ограничиваются, упущенной выгодой, утерей продукции или компонентов, стоимостью, стоимостью замены или ремонта сервиса, невыполнением оборудования. качеством обязательств в оговоренное время, участием третьей стороны, включая потребителя, и ущерб имуществу.

Отказ от гарантии

Эти гарантийные обязательства являются общими и заменяют любые другие обязательства, высказанные или подразумеваемые (включая все подразумеваемые гарантийные обязательства по данному классу продукции или пригодности для определенных целей) в части обязательств Digital Security Control Ltd. Digital Security Control Ltd. Digital Security Control Ltd. не разрешает и не уполномочивает никаких персон, действующих по своему усмотрению, модифицировать или изменять настоящие гарантийные условия, не давать какие-либо другие гарантийные обязательства по отношению к продукции.

Этот отказ от гарантийных обязательств и ограниченная гарантия регулируются законом провинции Онтарио, Канада.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Digital Security Control Ltd. рекомендует тестировать систему сигнализации стандартными средствами. Однако, независимо от частоты тестирования, благодаря ему, но не ограничиваясь им, преступное вмешательство или разрыв электрических цепей могут привести к тому , что изделие не будет работать так, как должно.

Не гарантийный ремонт

Digital Security Control Ltd. может, по своему усмотрению, отремонтировать или заменить не гарантийное изделие, возвращенное на завод согласно следующим условиям. Любой, возвращающий продукцию Digital Security Control Ltd. должен сначала обратиться к авторизованному представителю. Digital Security Control Ltd. не принимает посылок от лиц, которые не обратились сначала к авторизованным представителям.

Изделия, которые Digital Security Control Ltd. идентифицировала как требующие ремонта, будут отремонтированы и возвращены. Сумма, которую Digital Security Control Ltd. определила за ремонт и которая может меняться время от времени, должна быть уплачена за каждое отремонтированное изделие.

Изделия, которые Digital Security Control Ltd. определила как не подлежащие ремонту, заменяются на ближайший аналог, производимый в данное время. За каждое замененное изделия уплачивается текущая рыночная сумма стоимости замены изделия.

